

KOMISSION DIREKTIIVI 2007/9/EY,
annettu 20 päivänä helmikuuta 2007,
neuvoston direktiivin 90/642/ETY liitteen muuttamisesta aldikarbin jäämien enimmäismäärien osalta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon torjunta-ainejäämien enimmäismäärien vahvistamisesta tietyille kasvikunnasta peräisin oleville tuotteille, mukaan lukien hedelmät ja vihannekset, 27 päivänä marraskuuta 1990 annetun neuvoston direktiivin 90/642/ETY ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 7 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Viljojen ja kasvipöytäisten tuotteiden osalta, hedelmät ja vihannekset mukaan luettuina, jäämien enimmäismäärät kuvastavat sellaista käyttöä, joka on kasveille tehokkaan suojan antava pienin mahdollinen tarvittava määrä torjunta-ainetta käytettäessä sitä niin, että jäämä on mahdollisimman alhainen sekä toksikologisesti hyväksyttävä etenkin ympäristönsuojelun ja kuluttajien ravinnon välityksellä tapahtuvan arvioidun saannin kannalta. Yhteisössä sovellettavat jäämien enimmäismäärät edustavat tällaisten jäämien enimmäismääriä, joita hyödykkeissä voi olla silloin kun hyvää viljelykäytäntöä on noudatettu.

(2) Torjunta-aineiden jäämien enimmäismääriä arvioidaan jatkuvasti uudelleen, ja niitä muutetaan uuden tietämyksen ja tiedon huomioon ottamiseksi. Jäämien enimmäismääräksi vahvistetaan analyysierkkyyden alaraja, kun kasvin-suojeluaineiden sallitusta käytöstä ei aiheudu elintarvikkeisiin tai niiden pinnalle havaittavissa olevia torjunta-aineiden jäämiä tai kun mitään käyttötarkoitusta ei ole sallittu tai kun jäsenvaltioiden salliman käytön tukena ei ole ollut tarvittavia tietoja tai kun kolmansissa maissa käytön tukena ei ole ollut tarvittavia tietoja ja käytöstä on aiheutunut torjunta-aineiden jäämiä yhteisön markkinoille mahdollisesti tuleviin elintarvikkeisiin tai niiden pinnalle.

(3) Yksi jäsenvaltio ilmoitti komissiolle haluavansa tarkistaa kansallisia jäämien enimmäismääriä direktiivin 90/642/ETY 8 artiklan mukaisesti, koska se on huolissaan kuluttajien altistumisesta jäämillä. Komissiolle on esitetty ehdotukset jäämiä koskevien yhteisön enimmäismäärien tarkistamiseksi.

⁽¹⁾ EYVL L 350, 14.12.1990, s. 71. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission direktiivillä 2006/92/EY (EUVL L 311, 10.11.2006, s. 31).

(4) Kuluttajien elinikäistä ja lyhytaikaista altistumista tämän direktiivin soveltamisalaan kuuluville torjunta-aineille elintarvikkeiden välityksellä on arvioitu yhteisössä käytettyjen menettelyjen ja käytänteiden mukaan ottaen huomioon Maailman terveysjärjestön julkaisemat ohjeet ⁽²⁾. Tältä pohjalta on aiheellista vahvistaa uudet jäämien enimmäismäärät, joilla taataan, että kuluttajien altistuminen ei ole liiallista.

(5) Kuluttajien akuuttia altistumista näille torjunta-aineille kaikkien sellaisten elintarvikkeiden välityksellä, jotka saattavat sisältää jäämiä, on tarvittaessa arvioitu yhteisössä käytettyjen menettelyjen ja käytänteiden mukaan ottaen samalla huomioon Maailman terveysjärjestön julkaisemat ohjeet. On todettu, että uusia jäämien enimmäismääriä vastaavilla tai niitä alhaisemmilla torjunta-ainejäämillä ei ole akuutteja myrkytysvaikutuksia.

(6) Yhteisön kauppakumppaneita on kuultu uusista jäämien enimmäismääristä Maailman kauppajärjestön välityksellä ja niiden näitä tasoja koskevat huomautukset on otettu huomioon.

(7) Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen ⁽³⁾ on komission pyynnöstä antanut lausunnon siitä riskistä, joka liittyy kyseisessä direktiivissä aldikarbinille vahvistettuihin jäämien enimmäismääriin.

(8) Sen vuoksi direktiivin 90/642/ETY liitteitä olisi muutettava.

(9) Tässä direktiivissä säädetyt toimenpiteet ovat elintarvikkeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

Muutetaan direktiivin 90/642/ETY liitteessä II oleva A osa tämän direktiivin liitteen mukaisesti.

2 artikla

Jäsenvaltioiden on annettava ja julkaistava tämän direktiivin noudattamisen edellyttämät lait, asetukset ja hallinnolliset

⁽²⁾ Ohjeet ravinnon mukana saatavien torjunta-ainejäämien arvioimiseksi (tarkistettu). Laadittu GEMS/Food Programme -ohjelmassa yhdessä elintarvikkeiden torjunta-ainejäämiä käsittelevän Codex-komitean kanssa. Maailman terveysjärjestön julkaisu, 1997 (WHO/FSF/FOS/97.7).

⁽³⁾ The EFSA Journal (2006) 409, s. 1–23.

määräykset viimeistään 1 päivänä syyskuuta 2007. Niiden on viipymättä toimitettava komissiolle kirjallisina nämä säännökset sekä kyseisiä säännöksiä ja tätä direktiiviä koskeva vastaavuus-taulukko.

Jäsenvaltioiden on sovellettava näitä säännöksiä 2 päivästä syyskuuta 2007.

Näissä jäsenvaltioiden antamissa säädöksissä on viitattava tähän direktiiviin tai niihin on liitettävä tällainen viittaus, kun ne virallisesti julkaistaan. Jäsenvaltioiden on säädettävä siitä, miten viittaukset tehdään.

Jäsenvaltioiden on toimitettava tässä direktiivissä tarkoitetuista kysymyksistä antamansa keskeiset kansalliset säännökset kirjallisina komissiolle.

3 artikla

Tämä direktiivi tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

4 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 20 päivänä helmikuuta 2007.

Komission puolesta

Markos KYPRIANOU

Komission jäsen

LIITE

Korvataan direktiivin 90/642/ETY liitteessä II olevassa A osassa aldikarbia koskevat rivit seuraavasti:

Torjunta-ainejäämät ja jäämien enimmäismäärät (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Aldikarbi (aldikarbi, sen sulfoksidi ja sen sulfoni, yhteensä laskettuna aldikarbiksi)
1. Hedelmät, tuoreet, kuivatut tai keittämättömät, jotka on säilötty jäädyttämällä ja joihin ei ole lisätty sokeria; pähkinät	0,02 ()
i) SITRUSHEDELMÄT	
Greipit	
Sitruunat	
Limetit	
Mandariinit (mukaan lukien klementiinit ja muut risteytykset)	
Appelsiinit	
Pomelot	
Muut	
ii) PUIDEN PÄHKINÄT (kuorelliset tai kuorettomat)	
Mantelit	
Parapähkinät	
Cashewpähkinät	
Kastanjat	
Kookospähkinät	
Hasselpähkinät	
Macadamiapähkinät	
Pekaanipähkinät	
Pinjansiemenet	
Pistaasipähkinät	
Saksanpähkinät	
Muut	
iii) OMENAMAISET HEDELMÄT	
Omenat	
Päärynät	
Kvittenit	
Muut	
iv) KIVIHEDERMÄT	
Aprikoosit	
Kirsikat	
Persikat (mukaan lukien nektariinit ja muut niiden kaltaiset risteytykset)	
Luumut	
Muut	
v) MARJAT JA PIENET HEDELMÄT	
a) Syötäväksi ja viinin valmistukseen tarkoitetut viinirypäleet	
Syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet	
Viinin valmistukseen tarkoitetut viinirypäleet	
b) Mansikat (muut kuin luonnonvaraiset)	

Torjunta-ainejäämät ja jäämien enimmäismäärät (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Aldikarbi (aldikarbi, sen sulfoksidi ja sen sulfoni, yhteensä laskettuna aldikarbiksi)
c) Vadelmat ja vatukat (muut kuin luonnonvaraiset)	
Karhunvatukat	
Sinivatukat	
Jättivatukat (boysen- ja loganinmarjat)	
Vadelmat	
Muut	
d) Muut pienet hedelmät ja marjat (muut kuin luonnonvaraiset)	
Mustikat	
Karpalot	
Herukat (punaiset, mustat ja valkoiset)	
Karviaismarjat	
Muut	
e) Luonnonvaraiset marjat ja hedelmät	
vi) MUUT HEDELMÄT	
Avokadot	
Banaanit	
Taatelit	
Viikunat	
Kiivit	
Kumkvatit	
Litsit	
Mangot	
Oliivit (syötäväksi tarkoitetut)	
Oliivit (öljyn valmistukseen tarkoitetut)	
Papaijat	
Passionhedelmät	
Ananakset	
Granaattiomenat	
Muut	
2. Vihannekset, tuoreet tai keittämättömät, pakastetut tai kuivatut	
i) JUUREKSET JA JUURIMUKULAT	0,02 (*)
Punajuurikkaat	
Porkkanat	
Kassavat	
Mukulasellerit	
Piparjuuret	
Maa-artisokat	
Palsternakat	
Juuripersiljat	
Retiisit	
Kaurajuuret	
Bataatit	

Torjunta-ainejäämät ja jäämien enimmäismäärät (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Aldikarbi (aldikarbi, sen sulfoksidi ja sen sulfoni, yhteensä laskettuna aldikarbiksi)
Lantut	
Nauriit	
Jamssit	
Muut	
ii) SIPULIT	0,05
Valkosipuli	
Sipulit	
Salottisipulit	
Varhaissipulit	
Muut	
iii) HEDELMÄVIHANNEKSET	0,02 (*)
a) <i>Solanacea</i> -suvun vihannekset	
Tomaatit	
Paprikat	
Munakoisot	
Okra	
Muut	
b) Syötäväkuoriset <i>Cucurbitaceae</i> -suvun vihannekset	
Kurkut	
Pikkukurkut	
Kesäkurpitsat	
Muut	
c) Paksukuoriset <i>Cucurbitaceae</i> -suvun vihannekset	
Melonit	
Kurpitsat	
Vesimelonit	
Muut	
d) Sokerimaissi	
iv) KAALIT	0,02 (*)
a) Kukinnon muodostavat kaalit	
Parsakaalit	
Kukkakaalit	
Muut	
b) Kerivät kaalit	
Ruusukaalit	
Keräkaalit	
Muut	
c) Lehtikaalit	
Kiinankaalit	
Lehtikaalit	
Muut	
d) Kyssäkaalit	

Torjunta-ainejäämät ja jäämien enimmäismäärät (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Aldikarbi (aldikarbi, sen sulfoksidi ja sen sulfoni, yhteensä laskettuna aldikarbiksi)
v) LEHTIVIHANNEKSET JA TUOREET YRTIT	0,02 (*)
a) Lehtisalaatti ja sen kaltaiset vihannekset	
Vihanneskrassi	
Vuonankaali	
Lehtisalaatti	
Siloendiivi	
Rucola	
Kaalin lehdet ja varret	
Muut	
b) Pinaatti ja sen kaltaiset vihannekset	
Pinaatti	
Lehtimangoldi	
Muut	
c) Vesikrassi	
d) Salaattisikuri	
e) Yrtit	
Kirveli	
Ruohosipuli	
Persilja	
Yrttiselleri	
Muut	
vi) PALKOVIHANNEKSET (tuoreet)	0,02 (*)
Pavut (silpimättömät)	
Pavut (silvityt)	
Herneet (silpimättömät)	
Herneet (silvityt)	
Muut	
vii) VARSIVIHANNEKSET (tuoreet)	0,02 (*)
Parsa	
Kardoni	
Lehtisellerit	
Fenkoli	
Latva-artisokka	
Purjo	
Raparperi	
Muut	
viii) SIENET	0,02 (*)
a) Viljellyt sienet	
b) Luonnonvaraiset sienet	
3. Kuivatut palkokasvit	0,02 (*)
Pavut	
Linssit	

Torjunta-ainejäämät ja jäämien enimmäismäärät (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Aldikarbi (aldikarbi, sen sulfoksidi ja sen sulfoni, yhteensä laskettuna aldikarbiksi)
Herneet	
Lupiinit	
Muut	
4. Öljykasvien siemenet	0,05 (*)
Pellavansiemenet	
Maapähkinät	
Unikonsiemenet	
Seesaminsienet	
Auringonkukansiemenet	
Rapsinsiemenet	
Soijapavut	
Sinapinsiemenet	
Puuvillansiemenet	
Hampunsiemenet	
Muut	
5. Perunat	0,02 (*)
Varhaisperunat	
Varstoperunat	
6. Tee (<i>Camellia sinensis</i> -lajin kuivatut lehdet ja varret, käymistuotteet ja muut)	0,05 (*)
7. Humala (kuivattu), mukaan lukien humalan emitähkät ja ei-väkevöity jauhe	0,05 (*)
(*) Analyysiherkkyyden alaraja.”	